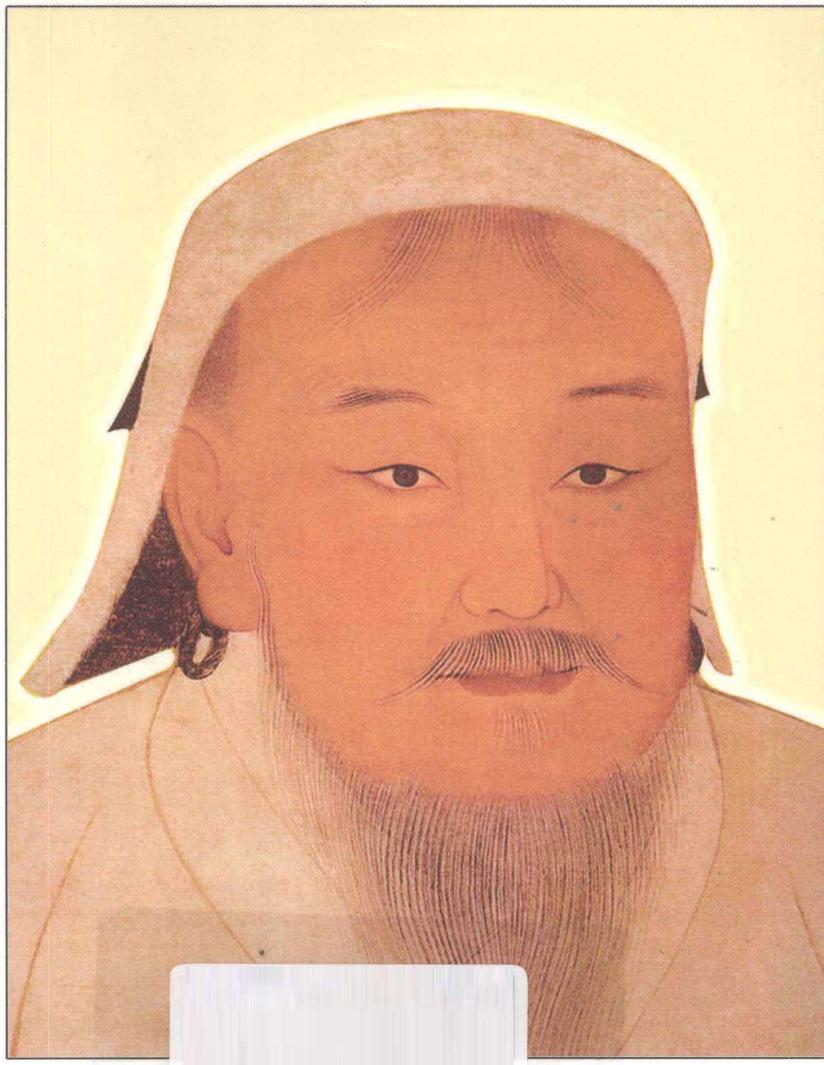


历史上最大帝国的创建者

History's Greatest Empire Builder



成吉思汗

传

GENGHIS KHAN

【美】小保罗·洛科科 著
沈占春 译

吉林出版集团
吉林文史出版社

成吉思汗传

——历史上最大帝国的创建者

【美】小保罗·洛科科 著

沈占春 译

图书在版编目(CIP)数据

成吉思汗传：历史上最大帝国的创建者 / 【美】小保罗·洛科科著；沈占春译。

— 长春 : 吉林文史出版社, 2013.1

书名原文: Genghis Khan

ISBN 978-7-5472-1401-5

I. ①成… II. ①洛… ②沈… III. ①成吉思汗(1162~1227)－传记 IV. ①K827=47

中国版本图书馆CIP数据核字(2013)第002212号

GENGHIS KHAN

All Rights Reserved

Copyright © Potomac Books Inc Publishing 2011

Simplified Chinese rights arranged through CA-LINK International LLC

(www.ca-link.com)

中文简体字版权专有属吉林文史出版社所有

吉林省版权局著作权登记

图字: 07—2011—3530

成吉思汗传

CHENGJISIHANZHUAN

著者/【美】小保罗·洛科科

翻译/沈占春

出版人/徐 潜

责任编辑/郭洪涛 陈春燕 特约编辑/张雪霜

责任校对/李洁华 装帧设计/李岩冰

出版发行/吉林出版集团 吉林文史出版社

地址/长春市人民大街4646号 邮编/130021

电话/0431-86037503 传真/0431-86037589

印刷/长春市利源彩印有限公司

版次/2013年1月第1版 2013年1月第1次印刷

开本/720mm×1000mm 1/16

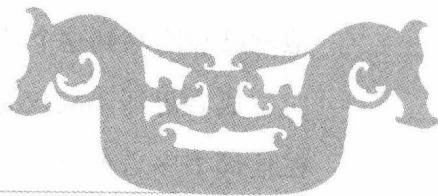
印张/10 字数/100千 印数/1-8 000册

书号/ISBN 978-7-5472-1401-5

定价/28.00元

【序】

○ Preface ○



人们啊，知道你们已经犯了重罪吗？你们之中大多数身居高位的人已经犯了重罪。如果你们问我这结论的证据何在，那么我要告诉你，那是因为我即神指派来处罚罪人的使者。如果你们没有犯下重罪，神就不会派我以它的名义对你们施加惩罚^①。

1219年6月，成吉思汗率领他的军队攻击布花刺（现名布哈拉，中亚主要的穆斯林城市之一，属于过去花剌子模帝国的一个地区，位于乌兹别克南部，7—9世纪阿拉伯人统治时期是穆斯林文化中心和历史文化名城；10世纪，在萨曼尼德王朝下达到了兴盛时期；1220年左右为成吉思汗所毁。——译者注）。蒙古人的攻击出人意外，这一直是成吉思汗所依赖的作战策略，但是留在城里抗击蒙古人的有两万

守城人员。随着守城者在蒙古人的大屠杀中失利，结果布花刺的主要军人首领开城投降。在看到士兵们得到给养后，成吉思汗将城里的首领们聚集到大清真寺，他下令所有的人要离开城市。正是在这里，他就已经降临到这个城市的灾难的原因进行了他的“布道”演说。

成吉思汗不仅仅是一位残暴的嗜杀成性的人，成吉思汗还像他在这部书序言的开篇对布花刺的长者声明所证实的那样，小心地了解他的敌人，在自私自利的经济利益驱使下，随时准备不仅利用战争而且利用宣传、甚至还利用外交手段达到他主宰和征服对方的目的。但要准确无误地讲，战争才是这位征服者的主要工具。

正是在蒙古草原上成长的痛苦经历，使成吉思汗懂得了没有几个人值得信任，让他意识到对他周围的人和事应始终保持高度警惕。因为早年的生活充满了艰辛、背叛和无休止的争斗，把成吉思汗培养成了一位战场上阴险狡诈并极具战斗力的军事统帅。他成为了一名有创新思维的统帅，他蔑视传统的军事战术，因为那些战术对取得胜利没有任何作用。当他统一蒙古部落后，他就再没有在草原上露过面。成吉思汗率领他的部落几乎非比寻常地战胜了远远超过他自己军队数量的军事对手。到他去世之时，他已经史无前例地创建了一个幅员广袤无垠的蒙古帝国。

此书的目的是帮助阐释其原因：一个小小的蒙古族部落酋长、一个十几岁的孩子，是如何打造一部具有超常能量的军事机器，并操纵这机器击败和征服世界的。这不是一部世界征服者详尽的传记，而是集中叙述他早期挣扎生存、统一蒙古部落直至最后征服世界的那些战役。关于像成吉思汗建立对征服疆域的管理机构或他个人与家

人及其朋友的关系之类等主题则很少提及。

我要感谢波托马克丛书的编辑里克·罗素，感谢他在我写作此书的过程中给予我的帮助，他的耐心我认为应该授予他一枚勋章。在我完成初稿后给我建议和忠告的那些人之中，我特别要感谢戴维·弗伦奇。我的夫人凯瑟琳的支持和建议应位居头功，完全是因为她的提议，我才有了蒙古草原之行，才有幸目睹成吉思汗首次入侵中原之地。

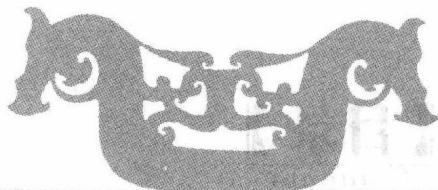
注释：

①出自阿塔-马利克·尤瓦伊尼著：《世界征服者传——一部蒙古征服史》，引自约翰·曼：《成吉思汗：生命、死亡和复活》（纽约：托马斯·敦内图书出版社，2004年），第156页。

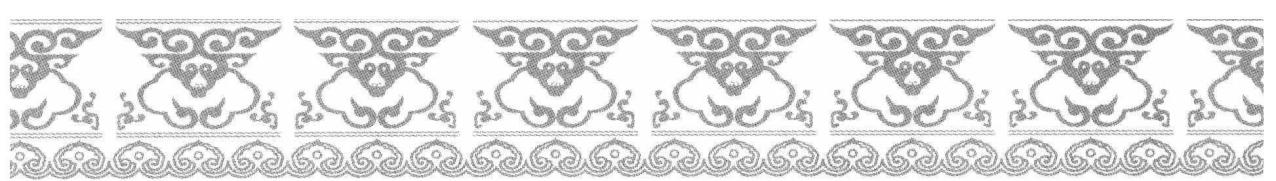
【目录】

○ Contents ○

序	.....	1
第一章 家世背景	.....	1
第二章 早年岁月	.....	13
第三章 统一蒙古	.....	25
第四章 蒙古军事制度	.....	43
第五章 横扫西夏、金	.....	57

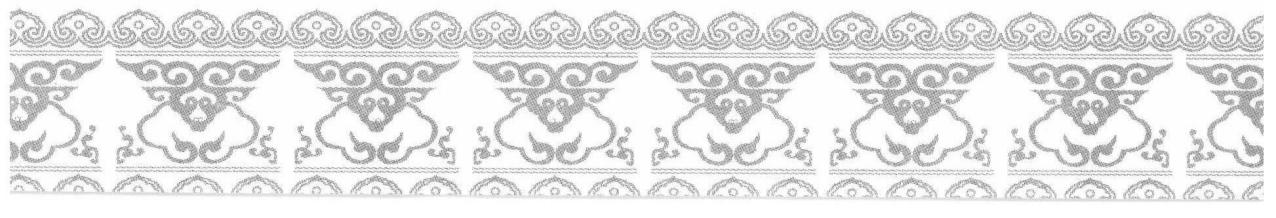
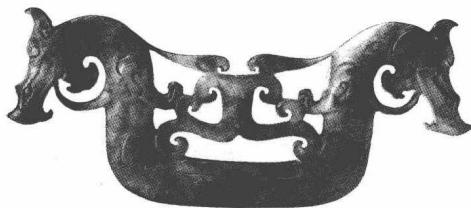


第六章 摧毀花刺子模帝國	.....	83
第七章 成吉思汗的最后一战	.....	111
参考书目	.....	122
索引	.....	125
成吉思汗年譜	.....	143
华夏大事记	.....	148



• 第一章 •

家世背景



家世背景

蒙古草原地区的气候和地理条件非常恶劣，在这种环境中生长起来的人个个都身强体壮，特别能吃苦耐劳。这个地区盛产剽悍的生存者，他们必定从一个小的族群发展成为强大的民族。中亚的草原覆盖了北半球中心的大部分地区，其范围从匈牙利到中国东北地区。当大地封冻之时，冷风刺骨的冬季到来了。春天带来了一段多雨期，此时的大地如同披上了一层绿毯，百花盛开，但是却很少见到树木。7月和8月是酷热的夏季，草地上大部分的绿毯被烤焦，接下来的几周后，又到了雨季降临的秋天。冬季的寒冷始于10月，到了11月，通常所有的江河就结冰了。一般而言，夏季的温度可达38℃以上，而冬季的温度则降至-40℃以下。随着季节的变换，蒙古草原全年易遭受雷暴、雪暴和沙暴的威胁。

从蒙古向西望去，展现在人们面前的是阿尔泰山和天山山脉。它南部的草原地区一直延伸到遍地黄沙和令人望而却步的戈壁大漠，大部分沙漠都成因于大风的急剧吹积。西伯利亚森林位于蒙古的北部，那是一些生活在森林地区的蒙古部落的居住地，一些人认为，那里就是所有蒙古部落的发源地。蒙古位于一个高原和在它疆土之内

的一些如萨洋山、杭爱山和大金干山等较小的山脉上。很多时候，这些山脉就成了失败的蒙古部族带着他们的马匹和畜群所居住的避难地。与山区形成对照的是，蒙古人的草原常常被描述为“单调乏味”之地，因为那里是一望无际的平地，却很少有沟壑和山丘。

第一批蒙古人来自西伯利亚，最后在现在的外蒙古地区定居下来。大多数的蒙古部落定居在黑龙江的支流鄂嫩河和克鲁伦河之间的地区。在蒙古的传说中，9世纪，部落的首领博东萨尔选择了这个地方，因为这里土质肥沃，又可防止其他草原部落的攻击；即便万一发生这样的攻击，因它的位置远离中原，中原地区对这里进行进犯的可能性也是很小的。

事实上，人们所了解的蒙古在成吉思汗之前也很少能超出传说的范围。到12世纪，蒙古部落分成了两大集团：草原游牧部落和森林狩猎部落。游牧部落饲养牛、绵羊、山羊和马，同时也从事狩猎。他们狩猎的主要武器是弓箭和套索。在每年的秋末冬初，通常要屠宰大量的动物，将它们的肉冷冻起来，因为动物的饲料很快会变得紧缺。游牧部落一年要迁移几次，饲料的定位才是他们迁移的关键所在。饲料的季节性缺乏也导致草原部落之间发生频繁的争战，因为他们同样要迁徙，同样要做出相同的努力。

大多数蒙古部落信奉一种萨满教，在这种信仰中，巫师通常女性，她们与主宰纯粹生命的灵界构成了一种神秘的联系。据说，这些巫师能传达神灵的关注，甚至能在这个世界上为寻求帮助而与它们进行交易，某些巫师通过利用一些咒语、烟和草药，就有能力控制鬼魂。凌驾于所有神灵之上的是“腾格里”或“天”，它是保护蒙古人

最大的神灵。在发动任何远征之前，成吉思汗都为他的胜利向“腾格里”祈祷，他最后相信腾格里选择了他去创建一个大帝国。

蒙古人是众多的阿尔泰民族之一，他们有相似的语言纽带，都居住在草原地区。至少从9世纪起，生活在蒙古的大部分部落都讲同样的语言，绝大部分是源于突厥语或蒙古族古语^①。即使那些住在这个地区与蒙古人不同族的塔塔尔人（俄语译为“鞑靼人”，即俄罗斯讲突厥语的民族；我国新疆的少数民族——译者注）等，他们都懂彼此间的方言。事实上，直到蒙古征服战争爆发时，对于部族而言，包括蒙古族在内，在提到他们自己和他们的语言时，都是“塔塔尔人”，而不是蒙古人^②。到了13世纪中期，蒙古人的控制是那么彻底，以至于所有的民族和它们的语言都清一色地用蒙古语。整个地区也习惯地统称为蒙古，其中包括那些传统上过着同样草原游牧生活但不是蒙古人居住的地区在内。

蒙古人以几个小的宗族划分为部落和宗族。一般而言，个人的第一忠诚和日常联系是以宗族或更经常的是以小的宗族为主。如果没有一个特别具备超凡能力的人或强有力的家庭或部落酋长的话，那么这些小宗族的族长们就掌控他们的氏族。按蒙古传统风俗，一个人必须和族外人通婚。妻子要成为丈夫家庭的一员，因此她也是这个宗族和部落的一员。一夫多妻是极为普遍的现象；与其他妻子相比，正妻具有较高的地位。不过一个男人常常会选一位后娶的妻子拥有正妻的地位。因为需要从族外得到妻子，劫持妇女是蒙古人发动袭击的一个最常见的目的，这些劫持通常也是战争的起因。此外，正妻最小的儿子是他父辈财产的继承人。

12世纪末期，在统一战争之前和战争期间，蒙古部落被分裂为两大氏族集团：孛儿只斤和塔亦吉兀特。孛儿只斤人、成吉思汗的部落是草原游牧部落，他们在鄂嫩河和克鲁伦河之间的地区安顿下来。塔亦吉兀特部落包括草原游牧部落和森林狩猎的小部落，他们主要居住在流向北方森林地区的鄂嫩河沿岸。

在12世纪的强大部落是克烈部和乃蛮人。克烈部是突厥人的一支，他们信仰聂斯脱利教，这是起源于波斯的基督教分支，而此种宗教的大多数信徒都居住在中亚。在畏兀儿族人的影响下，有大量的乃蛮人也追随聂斯脱利基督教。蒙古族的一位学者认为，乃蛮人基本上是“蒙古化的突厥人”^③。蒙古的森林部落称之为卫拉特，他们居住在贝加尔湖的西部，在草原民族之中，是被成吉思汗最后征服的部落。最后，这个部落在明朝时期（1368—1644）成为了统治蒙古的部落，并声称要继续成吉思汗的伟大事业。

在蒙古之外非蒙古人的强大部落包括蔑儿乞和塔塔尔。蔑儿乞人是森林部落，他们是成吉思汗之下的蒙古氏族的强大对手。塔塔尔人则是蒙古人的另一支劲敌，不过他们都讲蒙古语。塔塔尔人的家园大多建立在大兴安岭附近的布尤尔湖和科伦湖畔。塔塔尔人以凶猛而闻名。当时的金朝对他们时而抗击，时而拉拢。当时的中原人提到所有的蒙古人时常常称他们为“塔塔尔人”。后来，由于受到了拉丁名字“地狱”（它的发音仍然是“塔塔尔”——译者注）的影响，因此欧洲人也常常称蒙古人为“塔塔尔人”，即“来自地狱的士兵”。柯尔克孜人是另一支突厥人的部落，在被成吉思汗征服后，他们就加入到蒙古人之中。在9世纪时，他们一直都很强大，已经形成了一个大帝国，

但是到10世纪，来自中国东北地区的一支森林部落契丹人将他们驱逐出蒙古。

蒙古的许多部落和氏族，为了争夺牧场、畜群、女人或其他可以占有的财富，几乎征战不绝。然而，他们并不总是部落对部落开战，更为常见的是以联盟的形式，纵然他们的联盟常常解体。更大的利益联盟有时是为了掠夺中国的北方或突厥斯坦的一些绿洲城镇而建立的。正如有时在草原地区发生的情况一样，一个强大的个体部落尽力去创建一个有许多部落的联盟。这绝非易事，要成功，就需要一位精于作战、外交、草原政治、人格判断和为达到目的去背叛原则的政治家。

根据传说，成吉思汗前八代有一位叫阿兰-戈娅的蒙古妇女，在她丈夫去世多年后，生下了一个儿子，取名为博东萨尔。她声称，使她怀孕的是半夜来拜访她的一位来自天上的“金色男人”^④。她进一步讲述，这位金色男人告诉她，博东萨尔的后代最终会征服并统治整个世界。她的族人接受了她的这种解释，尽管她先前“婚生”的儿子们一直存疑。博东萨尔同样被认为是孛儿只斤部落的缔造者成吉思汗的嫡系祖先^⑤。

在12世纪中叶，一位叫喀布尔汗的博东萨尔后裔成为了蒙古的领袖，他统一了蒙古的大部（这是一个松散的联盟，不应与12世纪晚期成吉思汗取得的真正集权的统一政权相混淆）。

为了保持部落的效忠，利用中原王朝在另一场战争中无法脱身的机会，喀布尔汗突袭了北方地区。宋王朝（916—1127）与东北的女真族建立了不明智的联盟。宋朝的统治者希望这个联盟会帮助他

们收复燕云十六州的广阔的疆土，在那个时期，占据这里的是另一个民族契丹族。宋王朝大量的步兵一再被契丹的骑兵主力所击退。宋朝的执政者期待，有女真族的骑兵从北方袭击，中原的骑兵从南部和西部夹击，就能够打败契丹。在胜利之后，女真人控制占领了契丹在东北地区的领地，宋王朝收复了他们失去的疆土。这次联合袭击发生在1124年，可是契丹人又一次击退了宋王朝的进攻。然而女真人那边的进攻则大获全胜，他们不但消灭了契丹的军队，而且长驱直入，向宋王朝发动了进攻。不到一年，宋王朝的军队被迫退到了黄河以南，皇帝的宫廷也逃到了南方。女真人和宋的战争持续了数年，但是到了1127年，女真人在北方已经建立了宋王朝式的政府，国号为金（意即“黄金”，1115—1234），宋则重新建立了当时的“南宋”王朝（1127—1279），临时都城设在杭州。

正是这次中原地区分裂为两个对抗和交战的王朝，给了喀布尔汗机会，1135年，他向中原发起了突袭。为了将金统治者的注意力完全转向北方，喀布尔汗接受了名义上作为纳贡国的从属地位。

金国的皇帝派出了使者，要求喀布尔汗亲自在他的面前俯首称臣。出于对金国这种傲慢不可名状的狂怒，喀布尔汗当场手刃使者。接着金国派出了一支规模不大的远征军抗击蒙古联盟，但同样惨遭失败。1139年，双方签订了和平条约，喀布尔汗被封为“蒙古王”。他继续成功地率领一支与金的联合远征军击溃了塔塔尔部落，因为它不是蒙古联盟的成员。金朝像所有当时的中原王朝一样，对蒙古组成任何强大的团体都保持高度警觉，因此，在喀布尔汗自然死亡后，他们秘密地与塔塔尔人结盟打击蒙古人。因为喀布尔汗一死，几个蒙古部

落就退出了联盟，所以他们目的的实现就不那么困难了。喀布尔汗的继承人、他的兄弟俺巴孩，尽管是位武艺高超的勇士和政治高手，但还是很难维持统一。与塔塔尔部落的战争几乎一直不断，直到1147年双方达成和约时为止。为了保证和约，塔塔尔人答应将他们的一位公主许配给俺巴孩为妻。当俺巴孩和小扈从到达婚礼现场时，他们被带到监狱，接下来被交给了金朝政府。俺巴孩和博东萨尔的长子被捆绑到木驴上处死。成吉思汗小时候听过这个被塔塔尔人和金人出卖的故事，他内心燃烧着要让这场骗局付出代价的复仇的怒火。实际上，成吉思汗后来就是以俺巴孩之死作为他进攻金朝的理由的。

不管怎样，复仇需要时间。到成吉思汗降生时，蒙古人的部落七零八落，如同一盘散沙。在成吉思汗进行复仇之前的许多年，塔塔尔人的残暴再次重演。